

## **83 (1950). Resolution of 27 June 1950**

[S/1511]

*The Security Council,*

*Having determined* that the armed attack upon the Republic of Korea by forces from North Korea constitutes a breach of the peace,

*Having called for* an immediate cessation of hostilities,

*Having called upon* the authorities in North Korea to withdraw forthwith their armed forces to the 38th parallel,

*Having noted* from the report of the United Nations Commission on Korea<sup>11</sup> that the authorities in North Korea have neither ceased hostilities nor withdrawn their armed forces to the 38th parallel, and that urgent military measures are required to restore international peace and security,

*Having noted* the appeal from the Republic of Korea to the United Nations for immediate and effective steps to secure peace and security.

*Recommends* that the Members of the United Nations furnish such assistance to the Republic of Korea as may be necessary to repel the armed attack and to restore international peace and security in the area.

*Adopted at the 474th meeting  
by 7 votes to 1 (Yugoslavia).<sup>12</sup>*

## **83 (1950). Résolution du 27 juin 1950**

[S/1511]

*Le Conseil de sécurité,*

*Ayant constaté* que l'attaque dirigée contre la République de Corée par des forces armées venues de Corée du Nord constitue une rupture de la paix,

*Ayant demandé* la cessation immédiate des hostilités,

*Ayant invité* les autorités de la Corée du Nord à retirer immédiatement leurs forces armées sur le 38<sup>e</sup> parallèle,

*Ayant constaté*, d'après le rapport de la Commission des Nations Unies pour la Corée<sup>11</sup>, que les autorités de la Corée du Nord n'ont ni suspendu les hostilités, ni retiré leurs forces armées sur le 38<sup>e</sup> parallèle, et qu'il faut prendre d'urgence des mesures militaires pour rétablir la paix et la sécurité internationales,

*Ayant pris acte* de l'appel adressé aux Nations Unies par la République de Corée, qui demande que des mesures efficaces soient prises immédiatement pour garantir la paix et la sécurité.

*Recommande* aux Membres de l'Organisation des Nations Unies d'apporter à la République de Corée toute l'aide nécessaire pour repousser les assaillants et rétablir dans cette région la paix et la sécurité internationales.

*Adoptée à la 474<sup>e</sup> séance par  
7 voix contre une (Yougo-  
slavie)<sup>12</sup>.*